

## FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE (SE)

Denna försäkran om överensstämmelse utfärdas på eget ansvar av tillverkaren Soft Touch AB.

### Artikel nummer: HGS-7992

Certifikatnummer: CE-PC-191204-010-01-9A

Datum för certifiering: 2020-01-07

Slutdatum för certifiering: 2025-01-07

Testföretag/EU-typ kontrollintyg: 2834, CCQS Ireland



EN388:2016



3 2 4 4 X

EN659



A1/AC

Detta är en bekräftelse på att ovannämnda handske som skall användas mot risker i kategori II överensstämmer med bestämmelserna i förordningen (EU) 2016/425 och med de europeiska harmoniserade standarderna EN420:2003 + A1:2009, EN388:2016, och EN659:2003.



Magnus Gustafsson

Inköpschef

2020-02-01

Soft Touch AB

Gamla Alingsåsvägen 24

43338 Partille, Sweden

## VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS (FI)

Valmistaja Soft Touch AB antaa tämän vaatimustenmukaisuusvakuutuksen omalla vastuulla

### Tuotenumero: HGS-7992

Sertifikaatin numero: CE-PC-191204-010-01-9A

Sertifikaatin päiväys: 2020-01-07

Sertifioinnin päättymispäivä: 2025-01-07

Testannut yritys/ EU tyyppivalvontatodistus: 2834, CCQS Ireland



Category III



EN388:2016



3 2 4 4 X

EN659



A1/AC

Tämä on vahvistus siitä, että edellä mainittu käsine, jota käytetään luokas 2 olevien riskien torjumiseksi, on asetusten (EU) 2016/425 ja eurooppalaisten yhdenmukaistettujen standardien EN420:2003 + A1:2009, EN388:2016, ja EN659:2003 mukainen.



Magnus Gustafsson

Ostopäällikkö

2020-02-01

Soft Touch AB

Gamla Alingsåsvägen 24

43338 Partille, Sweden

## BEKREFTELSE OM OVERENSSTEMMELSE (NO)

Denne bekreftelsen utstedes på egen risiko av produsenten Soft Touch AB

### Artikkel nummer: HGS-7992

Sertifikatnummer: CE-PC-191204-010-01-9A

Dato for sertifisering: 2020-01-07

Utløpsdato for sertifisering: 2025-01-07

Testforetak/EU-type Kontroll Sertifikat: 2834, CCQS Ireland



EN388:2016



3 2 4 4 X

EN659



A1/AC

Detta er en bekreftelse på at overnevnte hanske som skal benyttes mot risiko i kategori II samsvarer med bestemmelsene i EU's regulering 2016/425 samt de Europeiske harmoniserende system standardene EN420:2003 + A1:2009, EN388:2016, og EN659:2003.



Magnus Gustafsson

Innkjøpssjef

2020-02-01

Soft Touch AB

Gamla Alingsåsvägen 24

43338 Partille, Sweden

## OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING (DA)

Denne overensstemmelseserklæring udstedes under ansvar fra producenten Soft Touch AB udelukkende.

### Artikel nr: HGS-7992

Certifikatnummer: CE-PC-191204-010-01-9A

Certificeringsdato: 2020-01-07

Gyldighedsdato: 2025-01-07

Testorgan / EU-typeundersøgelse: 2834, CCQS Ireland



EN388:2016



3 2 4 4 X

EN659



A1/AC

Dette er en bekræftelse af, at ovennævnte PPE-artikel der skal bruges mod risici i kategori II, er i overensstemmelse med bestemmelserne i forordning (EU) 2016/425 og med de europæiske harmoniserede standarder EN420:2003 + A1:2009, EN388:2016, og EN659:2003.



Magnus Gustafsson

Indkøbschef

2020-02-01

Soft Touch AB

Gamla Alingsåsvägen 24

43338 Partille, Sweden

## SAMRÆMISYFIRLÝSING (IS)

Framleiðandinn Soft Touch AB ber einn ábyrgð á þessari samræmisyfirlýsingu.

### Grein nr: HGS-7992

Vottorð númer: CE-PC-191204-010-01-9A

Vottunardagsetning: 2020-01-07

Lokadagsetning: 2025-01-07

Prófunaraðili / ESB-próf: 2834, CCQS Ireland



EN388:2016



3 2 4 4 X

EN659



A1/AC

Þetta er staðfesting á að framangreindur hlífðarbúnaður sem nota á gegn hættu í flokki II er í samræmi við ákvæði reglugerðar (ESB) 2016/425 og við samhæfðu Evrópustaðlana EN420:2003 + A1:2009, EN388:2016, og EN659:2003.



Magnus Gustafsson

Innkaupastjóri

2020-02-01

Soft Touch AB

Gamla Alingsåsvägen 24

43338 Partille, Sweden

## DECLARATION OF CONFORMITY (EN)

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer Soft Touch AB.

### Article no: HGS-7992

Certificate number: CE-PC-191204-010-01-9A

Certification date: 2020-01-07

End of validity date: 2025-01-07

Testing body/EU-type examination: 2834, CCQS Ireland



EN388:2016



3 2 4 4 X

EN659



A1/AC

This is a confirmation that the above mentioned PPE article to be used against category II risks is in conformity with the provisions of Regulation (EU) 2016/425 and with the European harmonised standards EN420:2003 + A1:2009, EN388:2016, and EN659:2003.



Magnus Gustafsson

Purchasing manager

2020-02-01

Soft Touch AB

Gamla Alingsåsvägen 24

43338 Partille, Sweden

## DÉCLARATION DE CONFORMITÉ (FR)

La déclaration de conformité est à utiliser sous la seule responsabilité du fabricant Soft touch AB.

### Article numéro: HGS-7992

Numéro du certificat: CE-PC-191204-010-01-9A

Certification date: 2020-01-07

Fin de validation: 2025-01-07

Service technique/ étude Type EU: 2834, CCQS Ireland



EN388:2016



3 2 4 4 X

EN659



A1/AC

"Il s'agit de la confirmation que l'article PPE précité est à utiliser contre les risques de catégorie II est en conformité avec les dispositions de la réglementation Européenne 2016/425 et avec les normes Européennes harmonisées EN420:2003 + A1:2009, EN388:2016, et EN659:2003.



Magnus Gustafsson

Directeur des achats

2020-02-01

Soft Touch AB

Gamla Alingsåsvägen 24

43338 Partille, Sweden

## VERSICHERUNG DER ÜBEREINSTIMMUNG (DE)

Diese Versicherung der Übereinstimmung wird auf eigener Verantwortung vom Hersteller Soft Touch AB ausgestellt.

### Artikel nummer: HGS-7992

Certifikat nummer: CE-PC-191204-010-01-9A

Datum der Zertifizierung: 2020-01-07

End datum der Zertifizierung: 2025-01-07

Testunternehmen/ EU-typ Kontrollzeugnis: 2834, CCQS Ireland



EN388:2016

EN659



3 2 4 4 X

A1/AC

Dies ist eine Bestätigung dass der oben gennante Handschuh der gebraucht wird gegen die Risiken in der Kategorie II Übereinstimmt den Bestimmungen in der Verordnung (EU) 2016/425 und den europäischen harmonisierenden Standard EN420:2003 + A1:2009, EN388:2016, und EN659:2003.



Magnus Gustafsson

Einkauf

2020-02-01

Soft Touch AB

Gamla Alingsåsvägen 24

43338 Partille, Sweden



## CONFORMITEITSVERKLARING (NL)

Deze conformiteitsverklaring is opgesteld onder de verantwoordelijkheid van de producent Soft Touch AB.

### Artikel nr: HGS-7992

Certificaat nr: CE-PC-191204-010-01-9A

Datum certificaat afgifte: 2020-01-07

Geldig tot: 2025-01-07

Test Instituut/EU-type examinatie: 2834, CCQS Ireland



EN388:2016



3 2 4 4 X

EN659



A1/AC

Dit is een bevestiging dat bovengenoemd PPE artikel, te gebruiken voor categorie II risico's, in lijn ligt met de provisie zoals benoemd in EU regulering 2016/425 en met geharmoniseerde Europese standaarden EN420:2003 + A1:2009, EN388:2016, en EN659:2003.



Magnus Gustafsson

Aankoop manager

2020-02-01

Soft Touch AB

Gamla Alingsåsvägen 24

43338 Partille, Sweden

## DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ (IT)

La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto la responsabilità esclusiva del produttore Soft Touch AB.

### Numero di Articolo: HGS-7992

Numero di certificato: CE-PC-191204-010-01-9A

Data di certificazione: 2020-01-07

Data di fine validità: 2025-01-07

Organismo di prova / esame di tipo UE: 2834, CCQS Ireland



EN388:2016



3 2 4 4 X

EN659



A1/AC

Questa è una conferma che l'articolo DPI sopra menzionato da utilizzare contro i rischi di categoria II è conforme alle disposizioni del regolamento (UE) 2016/425 e alle norme armonizzate europee EN420:2003 + A1:2009, EN388:2016, e EN659:2003.



Magnus Gustafsson

Responsabile acquisti

2020-02-01

Soft Touch AB

Gamla Alingsåsvägen 24

43338 Partille, Sweden

## DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD (ES)

Esta declaración de conformidad se emite bajo la exclusiva responsabilidad del Fabricante SoftTouch AB.

### Artículo No: HGS-7992

Número de Certificado: CE-PC-191204-010-01-9A

Fecha de la Certificación: 2020-01-07

Fecha de fin de validez: 2025-01-07

Cuerpo Probado/EU-Tipo de Examinación: 2834, CCQS Ireland



EN388:2016

EN659



3 2 4 4 X

A1/AC

Esta es una confirmación de que el artículo PPE mencionado anteriormente, utilizado contra el riesgo de Categoría II, esta en conformidad con las disposiciones de la regulación (EU) 2016/425 y de acuerdo con las normas y estándares Europeos EN420:2003 + A1:2009, EN388:2016, y EN659:2003.



Magnus Gustafsson

Gerente de Compras.

2020-02-01

Soft Touch AB

Gamla Alingsåsvägen 24

43338 Partille, Sweden

## DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE (PT)

Esta declaração de conformidade é emitida sobre exclusiva responsabilidade do fabricante Soft Touch AB.

### Artigo nº: HGS-7992

Número do Certificado: CE-PC-191204-010-01-9A

Data do Certificado: 2020-01-07

Validade do Certificado: 2025-01-07

Entidade de Certificação/Tipo de exame-EU: 2834, CCQS Ireland



EN388:2016

EN659



3 2 4 4 X

A1/AC

Esta declaração confirma que o artigo PPE mencionado acima é para ser usado contra riscos de categoria II e está em conformidade com as condições do regulamento (EU) 2016/425 e com as normas Europeias EN420:2003 + A1:2009, EN388:2016, e EN659:2003.



Magnus Gustafsson

Gestor de Compras

2020-02-01

Soft Touch AB

Gamla Alingsåsvägen 24

43338 Partille, Sweden

## IZJAVA O SKLADNOSTI (SI)

Ta izjava o skladnosti je izdana izključno z odgovornostjo izdelovalca Soft Touch AB.

### Številka izdelka: HGS-7992

Številka certifikata: CE-PC-191204-010-01-9A

Datum izdaje certifikata: 2020-01-07

Konec veljavnosti certifikata: 2025-01-07

Priglašeni organ za preizkušanje EU: 2834, CCQS Ireland



EN388:2016



3 2 4 4 X

EN659



A1/AC

Pričujoči dokument je potrdilo, da je zgoraj omenjeni PPE predmet, ki se bo uporabljal proti tveganjem v kategoriji II, v skladu s predpisi v Uredbi (EU) 2016/ 425 in harmoniziranimi standardi Evropske unije EN420:2003 + A1:2009, EN388:2016, in EN659:2003.



Magnus Gustafsson

Vodja nabava

2020-02-01

Soft Touch AB

Gamla Alingsåsvägen 24

43338 Partille, Sweden

## IZJAVA O SUKLADNOSTI (HR)

Ova izjava o sukladnosti izdaje se isključivo s odgovornošću proizvođača Soft Touch AB.

### Broj artikla: HGS-7992

Broj certifikata: CE-PC-191204-010-01-9A

Datum izdavanja certifikata: 2020-01-07

Kraj valjanosti certifikata: 2025-01-07

Prijavljeno tijelo za ispitivanje EU: 2834, CCQS Ireland



Category III



EN388:2016



3 2 4 4 X

EN659



A1/AC

Ovaj dokument je potvrda, daje gore spomenuta osobna zaštitna oprema predmet, koji će se koristiti protiv rizika u kategoriji II, u skladu s propisima u Uredbi (EU) 2016/425 i usklađenimi standardi Europske unije EN420:2003 + A1:2009, EN388:2016, i EN659:2003.



Magnus Gustafsson

Voditelj nabave

2020-02-01

Soft Touch AB

Gamla Alingsåsvägen 24

43338 Partille, Sweden

## DEKLARACJA ZGODNOŚCI (PL)

Niniejsza deklaracja zgodności została wydana na wyłączną odpowiedzialność producenta Soft Touch AB.

### Nr artykułu: HGS-7992

Numer certyfikatu: CE-PC-191204-010-01-9A

Data certyfikacji: 2020-01-07

Data zakończenia ważności: 2025-01-07

Badanie jednostki certyfikującej / typu UE: 2834, CCQS Ireland



EN388:2016

EN659



3 2 4 4 X

A1/AC

Jest to potwierdzenie, że wyżej wymieniony artykuł PPE, który ma być stosowany w przypadku ryzyka kategorii II, jest zgodny z przepisami rozporządzenia (UE) 2016/425 oraz z europejskimi normami zharmonizowanymi EN420:2003 + A1:2009, EN388:2016, i EN659:2003.



Magnus Gustafsson

Kierownik zakupów

2020-02-01

Soft Touch AB

Gamla Alingsåsvägen 24

43338 Partille, Sweden

## PENGISYTIHARAN PEMATUHAN (MY)

Pengisytiharan pematuhan ini dikeluarkan di bawah tanggungjawab pengilang Soft Touch AB.

### No Artikel: HGS-7992

Nombor Sijil: CE-PC-191204-010-01-9A

Tarikh Sijil: 2020-01-07

Tarikh sah luput: 2025-01-07

Badan Ujian /Ujian Jenis EU: 2834, CCQS Ireland



EN388:2016



3 2 4 4 X

EN659



A1/AC

Ini adalah pengesahan bahawa artikel PPE yang disebutkan di atas digunakan untuk risiko kategori II sesuai dengan ketentuan Peraturan (EU) 2016/425 dan dengan standard yang diselaraskan Eropah EN420:2003 + A1:2009, EN388:2016, dan EN659:2003.



Magnus Gustafsson

Pengurus Pembelian:

2020-02-01

Soft Touch AB

Gamla Alingsåsvägen 24

43338 Partille, Sweden



## DEKLARASI KEPATUHAN (ID)

Deklarasi kepatuhan ini dikeluarkan di bawah tanggung jawab pabrikan Soft Touch AB.

### Nomor Artikel HGS-7992

Nombor Sijil: CE-PC-191204-010-01-9A

Tarikh Sijil: 2020-01-07

Tarikh sah luput: 2025-01-07

Badan Ujian /Ujian Jenis EU: 2834, CCQS Ireland



EN388:2016



3 2 4 4 X

EN659



A1/AC

Ini adalah pengesahan bahawa artikel PPE yang disebutkan di atas digunakan untuk risiko kategori II sesuai dengan ketentuan Peraturan (EU) 2016/425 dan dengan standard yang diselaraskan Eropah EN420:2003 + A1:2009, EN388:2016, dan EN659:2003.



Magnus Gustafsson

Pengurus Pembelian:

2020-02-01

Soft Touch AB

Gamla Alingsåsvägen 24

43338 Partille, Sweden

## 合规声明 (CN)

此合规声明的发布将由制造商 Soft Touch AB 独立承担。

产品编号: **HGS-7992**

证书编号: CE-PC-191204-010-01-9A

认证日期: 2020-01-07

有效期限: 2025-01-07

检验机构/欧盟标准测试: 2834, CCQS Ireland



Category III



EN388:2016



3 2 4 4 X

EN659



A1/AC

兹证明上述用于防范第二类风险的个人防护产品符合欧盟(EU) 2016/425 号法规的规定, 并符合欧洲协调标准 EN420:2003 + A1:2009, EN388:2016, 以及 EN659:2003。



Magnus Gustafsson

采购经理

2020-02-01

Soft Touch AB

Gamla Alingsåsvägen 24

43338 Partille, Sweden